

Bürglen, Schweiz



Rheintal, Vorarlberg



Sitten, Schweiz



Graz



Europa Nostra  
Goldenes Jubiläum



## INHALT CONTENTS

M. FLURY-ROVA Aktuelle Themen im Ortsbildschutz in der Schweiz Current Topics regarding the Preservation of Heritage Sites in Switzerland	2
J. PEER Kulturlandschaft im Spannungsfeld The Cultural Landscape, an Area of Tension	7
M. KELLER Wakkerpreis 2013 an Sitten/Sion (VS) The 2013 Wakker Prize awarded to Sion	12
H.- J. WIGAND Die schiere Unausweichlichkeit der Verschandelung The Sheer Inevitability of Disfigurement	15
P. STRASSER 40 Jahre Weltkulturerbe Konvention 40 Years of World Heritage Convention	19
M. URAY-FRICK Europa Nostra Goldenes Jubiläum Europa Nostra's Golden Anniversary	23
STADTBAUDIREKTION/WKE Ein Meilenstein zur Planungssicherheit im Grazer Weltkulturerbe A Milestone concerning Planning Security in the Graz World Heritage Site	24
C. GUMMERER Capacitybuilding ein Schlüssel zum Erfolg Capacity Building – the Key to Success	26
H. LUSER Mitten am Rand On the Fringe	30
4. Internationales Symposium des ISG 4th International Symposium of the ISG	32



**Umschlag | Cover**  
Fläsch (Kanton Graubünden)  
Fläsch (Canton of Grisons)  
© Ralph Feiner, Malans